HotellerieSuisse

les écoles **supérieures**
le scuole specializzate **superiori**
die **höheren** fachschulen

GASTROSUISSE

dpsuisse

Consiglio degli Stati – Sessione autunnale 2025 – 8 settembre 2025

25.046
Legge federale sulla formazione professionale (Legge sulla formazione professionale, LFPr)

Onorevoli Consigliere degli Stati e onorevoli Consiglieri degli Stati,

Le organizzazioni firmatarie sostengono espressamente le misure volte a rafforzare la formazione professionale superiore. Di particolare rilievo sono il previsto diritto di denominazione per le "Scuole specializzate superiori", la liberalizzazione pianificata dell'offerta di formazione continua e l'introduzione di titoli complementari della formazione professionale superiore. I titoli complementari sono di fondamentale importanza per la formazione professionale superiore. In particolare, **i firmatari sostengono la proposta di maggioranza della vostra commissione, secondo cui l'art. 44a cpv. 1 lett. c della Legge federale sulla formazione professionale (LFPr/BBG)** deve prevedere per i diplomati di un ciclo di formazione professionale superiore l'indicazione aggiuntiva di "Professional Bachelor in [indirizzo di specializzazione]". Questa integrazione è necessaria per:

- **distinguere chiaramente le scuole specializzate superiori (SSS) dagli esami federali di professione** (indicazione aggiuntiva «Professional Bachelor») e quindi collocare i diplomi SSS in modo visibile come percorso formativo autonomo e organizzato a livello scolastico nell'ambito del livello terziario. In tal modo, il titolo complementare è conforme alla traduzione inglese dei titoli.
- **migliorare le opportunità sul mercato del lavoro per i diplomati SSS**. Senza il titolo complementare «Professional Bachelor in [indirizzo di specializzazione]», i diplomati SSS, pur dotati di eccellenti qualifiche, vengono spesso esclusi dalle selezioni, sebbene queste figure siano richieste con urgenza dal mercato.
- **evitare l'equiparazione con i percorsi universitari** e, al contempo, sottolineare l'autonomia della formazione professionale superiore.

Raccomandazione:
- Priorità 1: Sostenere la mozione della maggioranza secondo la CSEC-S
- Priorità 2: Sostenere la mozione di minoranza I secondo la CSEC-S
- Chiara opposizione alla mozione di minoranza II secondo la CSEC-S

Sebbene i titoli conseguiti nella Formazione Professionale Superiore (scuole specializzate superiori, esami federali di professione ed esami professionali federali superiori) appartengano al livello terziario, essi si differenziano nettamente per struttura, durata e modalità di formazione. Sostenendo la proposta di maggioranza, si riconosce questa pluralità, attribuendo al contempo il necessario valore politico.

Vi chiediamo di sostenere la mozione della maggioranza della commissione e di contribuire così a rafforzare in modo duraturo l'attrattiva e il riconoscimento della formazione professionale superiore.

Le associazioni che sostengono questa istanza restano volentieri a disposizione per ulteriori informazioni e vi ringraziano per la vostra disponibilità a sostenere tale richiesta.

Cordiali saluti

Le organizzazioni firmatarie

HotellerieSuisse

Christian Hürlimann
Direttore

GastroSuisse

Patrik Hasler-Olbrych
Direttore a.i.

Conferenza Svizzera delle Scuole Specializzate Superiori (C-SSS)

Peter Berger
Presidente

dpsuisse

Beat Kneubühler
Direttore

Informazioni: Peter Berger, presidente della Conferenza Svizzera delle Scuole Specializzate Superiori (C-SSS), tel. 079 654 81 81